

**C 06 702**  
(2014-03-03)



**ADDITIONAL POLL  
POLL BOOK**

*(Elections Act, R.S.N.B. 1973, c.E-3, s. 87.61(4))  
(Municipal Elections Act, S.N.B. 1979, c.M-21.01, s. 39.3(5))*

**REGISTRE DU SCRUTIN  
SUPPLÉMENTAIRE**

*(Loi électorale, L.R.N.-B. 1973, c.E-3, art.87.61(4))  
(Loi sur les élections municipales, R.N.-B. 1979, c.M-21.01, art. 39.3(5))*

**Electoral District / Region:**  
**Circonscription / Région électorale :** \_\_\_\_\_

**Book / Livre \_\_\_\_\_ of / sur \_\_\_\_\_**

**Special Voting Officer Initials /  
Initiales du préposé au scrutin  
spécial**

Please print / En lettres moulées, SVP

**Polling station location(s)**  
**Lieu du bureau de vote**

**Name of Special Voting Officers**  
**Nom du préposé au scrutin spécial**

**Date**

**OATH OF SPECIAL VOTING OFFICERS AFTER CLOSING OF POLL**

As a Special Voting Officer in: \_\_\_\_\_,  
(District or Region)

for elections held on this date, I swear or solemnly affirm that to the best of my knowledge and belief, this Additional Poll Book has been kept correctly and contains a true record of the number of ballots received, issued to electors, and returned by the end of voting and that I have performed my other duties as required. (If swearing, add "So help me God.")

A total of \_\_\_\_\_ ballots of all ballot styles have been issued to electors.  
(number of ballots)

Sworn to or Solemnly affirmed

before me at \_\_\_\_\_  
(Name of Community)

the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, 20\_\_\_\_\_  
(day) (month) (year)

\_\_\_\_\_  
Witness

\_\_\_\_\_  
Special Voting Officer

\_\_\_\_\_  
Witness

\_\_\_\_\_  
Special Voting Officer

---

**SERMENT DES PRÉPOSÉS AU SCRUTIN SPÉCIAL À LA CLÔTURE DU SCRUTIN**

En tant que préposé au scrutin spécial à \_\_\_\_\_,  
(circonscription ou région)

pour les élections tenues en ce jour, je jure ou j'affirme solennellement que, autant que je sache, ce registre du scrutin supplémentaire a été tenu correctement et qu'il renferme un compte rendu fidèle du nombre de bulletins de vote reçus, délivrés aux électeurs et retournés à la conclusion du scrutin et que j'ai dûment rempli mes autres fonctions. (Si vous jurez, ajoutez « Que Dieu me soit en aide. »)

Un total de \_\_\_\_\_ bulletins de vote de tous modèles ont été délivrés aux électeurs.  
(nombre de bulletins de vote)

Juré ou affirmé solennellement

devant moi à \_\_\_\_\_  
(Nom de la communauté)

le \_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_\_  
(jour) (mois) (année)

\_\_\_\_\_  
Témoïn

\_\_\_\_\_  
Préposé au scrutin spécial

\_\_\_\_\_  
Témoïn

\_\_\_\_\_  
Préposé au scrutin spécial

**Record of  
Ballot Box Seal Numbers**

**Registre des numéros des  
sceaux sur l'urne**

Seal No. / Sceau n°

All polling divisions:

Toutes les sections  
de vote :

- Top seal on closing ballot box before polling begins
- Sceau du dessus à la fermeture de l'urne avant le début du scrutin
- Bottom seal on closing ballot box before polling begins
- Sceau du dessous à la fermeture de l'urne avant le début du scrutin

*If the ballot box must be opened after the initial sealing and before counting on polling day, state the circumstances and record new seal number. Only the Returning Officer may open a ballot box before it is opened for counting.*

---

---

---

*Si l'urne doit être ouverte après le premier placement du sceau et avant le dépouillement le jour du scrutin, précisez les circonstances et inscrivez le numéro du nouveau sceau. Seul le directeur du scrutin est autorisé à ouvrir une urne avant qu'elle soit ouverte pour le dépouillement.*

---

---

---



**ADDITIONAL POLL  
TREATMENT CENTRE CERTIFICATION**  
*(Elections Act, R.S.N.B. 1973, c.E-3, ss87.61(4))  
(Municipal Elections Act, S.N.B. 1979, c.M-21.01, s.38.5)*

**SCRUTIN SUPPLÉMENTAIRE  
CERTIFICAT DE CENTRE DE TRAITEMENT**  
*(Loi électorale, L.R.N.-B. 1973, c.E-3, par.87.61(4))  
(Loi sur les élections municipales, L.N.-B. 1979, c.M-21.01, art. 38.5)*

By signing below, I certify that to the best of my knowledge, all residents of the facility I represent who were 18 years of age on or before polling day, Canadian citizens and have been ordinarily resident in the Province for 40 days immediately preceding the date of the election have been given the opportunity to vote in the present election or plebiscite, and those who wished to vote have done so.

Par ma signature ci-dessous, je certifie que pour autant que je sache, tous les résidents de l'établissement que je représente qui avaient 18 ans révolus le jour du scrutin, sont citoyens canadiens et résidaient ordinairement dans la province pendant les 40 jours qui ont immédiatement précédé la date de l'élection ont eu l'occasion de voter à l'élection ou au plébiscite en cours et que ceux qui le désiraient ont voté.

	Facility Name / Nom de l'établissement	Name and Title of Facility Employee <i>(Please print)</i> / Nom et titre de l'employé de l'établissement <i>(en lettres moulées, svp)</i>	Signature of Facility Employee / Signature de l'employé de l'établissement	Signature of Special Voting Officer / Signature du préposé au scrutin spécial
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				

**Ballots Issued to Electors**  
(record each ballot style separately)

**Bulletins de vote délivrés aux électeurs**  
(inscrivez chaque modèle de bulletin de vote séparément)

Ballot Style /  
Modèle de bulletin de vote

Record each elector's Polling Division Number and Elector Number from the Voting Token / Inscrivez le numéro de la section de vote et le numéro de l'électeur du jeton de votation pour chaque électeur

Poll N°/ N° de SdeV	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Elector N°/ N° de l'électeur																				
20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	
60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	
80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	
100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	
120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	
140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	
160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	
180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	
200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	
220	221	222	223	224	225	If replacing a spoiled ballot, record the <b>polling division number</b> of the new ballot issued to the elector: / Si vous remplacez un bulletin de vote détérioré, enregistrez le <b>numéro de section de vote</b> du nouveau bulletin délivré à l'électeur					1	2	3	4	5	6	7	8	9	